14. 07. 2024 HY 13.

1. -이에요. -예요 (≒ 입니다. 입니까?) : просто вежливая форма.

C + 이에요 / 예요

C
- + 이에요 : 받침 ㅇ : 선생님 + 이에요 → 선생님이에요. (учитель)
  학생 + 이에요 → 학생이에요. (студент)
  휴대폰 + 이에요 → 휴대폰이에요 (телефон)
- + 예요 : 받침 x : 크세니야 + 예요 → 크세니야 예요 / 크세니야이에요
  뽈리나 + 예요 → 뽈리나 예요 / 뽈리나이에요
  의사 + 예요 → 의사 예요 / 의사이에요 (врач)
- + 이에요 → ↑

저는 나스티야 예요
Я Настя

이것은 연필이에요.
Это карандаш.

그녀는 마르야나 예요
Она Марьяна.

2. -이/가 아니에요 (≒ 이가 아닙니다) : просто вежливая форма

1) [-이/가 아니에요 / не [-]] ≠ есть разница Иванса
2) [-은/는 아니에요 / не [-]]
3) [-은/는 -이/가 아니에요 / [-] не △]

선생님이 아니에요 / не учитель
선생님은 아니에요 / не учитель.
제는 ~~선생님이~~ 아니에요 / Я не ~~учитель~~

휴대폰이 아니에요 / не телефон.
휴대폰이 아니에요 / не телефон
그녀는 ~~크세니야가~~ 아니에요 / Она не ~~Ксения~~.

3. -과/와

C + 과/와
- + 과 : 받침 ㅇ : 음식 + 과 → 음식과 (еда)
- + 와 : 받침 x : 시계 + 와 → 시계와 (часы)

1) C 과/와 C : и

저는 고기와 야채를 먹습니다
Я ем мясо и овощи.
(и) 고기와

C 와 C
뽈리나와 아빠는 집에 있습니다
Полина и папа дома
(и) 뽈리나와

2) C 과/와 (같이 / 함께) : с кем. с чем (вместе)

저는 엄마와 함께 고기를 먹습니다
Я с мамой ем мясо.

준는 아빠와 집에 있습니다
Дмитр с папой дома.

3) C 과/와 다르다 (отличаться) : отличается от C

휴대폰은 태블릿과 다릅니다
Телефон отличается от планшета.

커피는 물과 다릅니다
Кофе отличается от воды.